

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving  
- PWGSC  
1550, Avenue d'Estimauville  
1550, D'Estimauville Avenue  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
TPSGC/PWGSC  
601-1550, Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> PIERRE RADISSON - REFRIGERATIO	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F3019-14N719/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F3019-14N719	<b>Date</b> 2015-05-01
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCL-037-16394	
<b>File No. - N° de dossier</b> QCL-4-37316 (037)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-05-15</b>	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Woods, Michael	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcl037
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 649-2715 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (418) 648-2209
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

F3019-14N719/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

F3019-14N719

Amd. No. - N° de la modif.

002

File No. - N° du dossier

QCL-4-37316

Buyer ID - Id de l'acheteur

qc1037

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

See next pages.

Solicitation No – N° de l'invitation  
F3019-14N719/A  
Client Ref No. – N° de réf. du client  
F3019-14N719

Amd. No. – N° de la modif.  
002  
File No. – N° du dossier  
QCL-4-37316

Buyer ID – id de l'acheteur  
qcl 037

---

**Please amend the above mentioned bidding solicitation with the changes below:**

**Question 1:**

Please clarify "vessel movement 45° side to side; cycle frequency 10 seconds. Does "side to side" ship roll- movement from port to starboard?

**Answer 1:**

Yes, side to side is the ship's roll movement from port to starboard.

**Question 2:**

Will compressors other than scroll compressors be considered?

**Answer 2:**

No.

**Question 3:**

Please provide the length and sizes of the lines from the condensing unit to the unit coolers for both the domestic and cargo systems?

**Answer 3:**

The following diagrams are have been attached electronically to help calculate the lengths and sizes:

221-635-2\_01 - Domestic and Cargo Refrig. Piping  
221-635-2\_02 - Domestic and Cargo Refrig. Piping

**Remove Part 4, para 4.1.5 and insert the following Part 4, para 4.1.5:**

Solicitation No – N° de l'invitation  
F3019-14N719/A  
Client Ref No. – N° de réf. du client  
F3019-14N719

Amd. No. – N° de la modif.  
002  
File No. – N° du dossier  
QCL-4-37316

Buyer ID – id de l'acheteur  
qcl 037

---

#### 4.1.5 Technical Evaluation

**Mandatory** technical criteria and point rated technical criteria are included in Table 1 below. The **mandatory** technical criteria and point rated technical criteria will be evaluated from the similar projects. Similar projects means:

- 1 - A ship's refrigeration modernization project worth \$ 150,000.00 CAD or more; and
- 2 - A Ship's cargo or domestic refrigeration modernization.

**For each similar projects bidders must provide at least the following information:**

- Title of the project;
- Project Value;
- Capacity characteristics in terms of load capacity and flow passages (vehicules or people);
- Project description and photo(s) of the final result;
- Name of the user/customer, including name, telephone number and email of a contact person who can confirm the informaion; and
- Exact dates of the project (month and year of start and end / delivery).

**If the information provided is not sufficient to confirm the relevance of the project achieved in relation to the above requirements, the bid will be declared non-responsive.**

A verification with the user of the project in reference to attest the accuracy of the information could be made. If the user is not available or refute the information provided by the bidder, the bid will be declared non-responsive.

**Table 1: Evaluation criteria - Mandatory and point-rated technical criteria**

<b>Evaluation Criteria</b>	<b>Mandatory Criteria</b>	<b>Point Rated Criteria</b>
<b>1- Relevant business experience</b>	The firm must have completed at least 1 similar project in the past 5 years.	The company has completed 2 similar projects in last 5 years = 1 point The company has completed 3 similar projects in last 5 years = 3 points The company has completed 4 similar projects in last 5 years = 5 points
<b>Relevant experience of the work team</b>		
<b>2- Experience of the project manager</b>	Must have completed a minimum of 1 similar project as a project manager during the last 5 years.	Has completed 2 similar projects as a project manager during the last 5 years = 5 points Has completed 3 similar projects as a project manager during the last 5 years = 10 points Has completed 4 similar projects, or more, as a project manager during the last 5 years = 15 points
<b>3- Experience of the engineer</b>	Must have completed a minimum of 1 similar project as an engineer during the last 5 years.	Has completed 2 similar projects as an engineer during the last 5 years = 2 points Has completed 3 similar projects as an engineer during the last 5 years = 6 points Has completed 4 similar projects, or more, as an engineer during the last 5 years = 10 points
<b>4- Experience of the refrigeration technician</b>	Must have completed a minimum of 1 similar project as a technician during the last 5 years.	Has completed 2 similar projects as a production supervisor during the last 5 years = 1 point Has completed 3 similar projects as a production supervisor during the last 5 years = 3 points Has completed 4 similar project, or more, as a production supervisor during the last 5 years = 5 points

**All other clauses and conditions from the bidding solicitation remain the same.**